Käesolev tekst on üksnes dokumenteerimisvahend ning sel ei ole mingit õiguslikku mõju. Liidu institutsioonid ei vastuta selle teksti sisu eest. Asjakohaste õigusaktide autentsed versioonid, sealhulgas nende preambulid, on avaldatud Euroopa Liidu Teatajas ning on kättesaadavad EUR-Lexi veebisaidil. Need ametlikud tekstid on vahetult kättesaadavad käesolevasse dokumenti lisatud linkide kaudu

►B

KOMISJONI RAKENDUSOTSUS,

7. detsember 2012,

täiendava rahalise toetuse kohta liikmesriikide kalanduse kontrolli, inspekteerimise ja järelevalve programmidele 2012. aastal

(teatavaks tehtud numbri C(2012) 8967 all)

(teatavaks tehtud numbri C(2012) 8967 all) (Ainult bulgaaria-, hispaania-, hollandi-, inglis-, itaalia-, kreeka-, leedu-, läti-, malta-, poola-, portugali-, prantsus-, saksa-, soome- ja taanikeelne tekst on autentsed)

(2012/830/EL)

(ELT L 356, 22.12.2012, lk 78)

Muudetud:

		Euroopa Liidu Teataja		
		nr	lehekülg	kuupäev
►M1	Komisjoni rakendusotsus (EL) 2016/1861, 14. oktoober 2016	L 284	33	20.10.2016

Parandatud:

►C1 Parandus, ELT L 173, 26.6.2013, lk 71 (2012/830/EL)

►C2 Parandus, ELT L 59, 28.2.2014, lk 43 (2012/830/EL)

▼B

KOMISJONI RAKENDUSOTSUS,

7. detsember 2012,

täiendava rahalise toetuse kohta liikmesriikide kalanduse kontrolli, inspekteerimise ja järelevalve programmidele 2012. aastal

(teatavaks tehtud numbri C(2012) 8967 all)

(teatavaks tehtud numbri C(2012) 8967 all) (Ainult bulgaaria-, hispaania-, hollandi-, inglis-, itaalia-, kreeka-, leedu-, läti-, malta-, poola-, portugali-, prantsus-, saksa-, soome- ja taanikeelne tekst on autentsed)

(2012/830/EL)

Artikkel 1

Reguleerimisese

Käesoleva otsusega nähakse ette liidu täiendav rahaline toetus kulude katmiseks, mis tekivad liikmesriikidel 2012. aastal ühise kalanduspoliitika järelevalve- ja kontrollisüsteemi rakendamisel, nagu on osutatud määruse (EÜ) nr 861/2006 artikli 8 lõike 1 punktis a. Sellega määratakse kindlaks igale liikmesriigile antav liidu rahalise toetuse summa, liidu rahalise toetuse määr ja toetuse andmise tingimused.

Artikkel 2

Täitmata kulukohustuste lõpetamine

►**M1** Asjaomane liikmesriik teeb 31. märtsiks 2017 kõik maksed, mille hüvitamist taotletakse. ◄ Pärast kõnealust tähtaega liikmesriigi poolt tehtud maksed ei kuulu hüvitamisele. Käesoleva otsusega seotud kasutamata eelarveassigneeringud vabastatakse hiljemalt 31. detsembriks 2017.

Artikkel 3

Uus tehnoloogia ja IT-võrgud

1. Selleks et hüvitada I lisas osutatud projektide rakendamisel tekkinud kulud, mis on seotud uue tehnoloogia ja IT-võrkude kasutuselevõtuga, et võimaldada tõhusat ja turvalist andmete kogumist ja haldamist seoses kalandustegevuse seire, kontrolli ja järelevalvega, võib anda rahalist toetust, mis katab 90 % abikõlblikest kuludest, kuid jääb kõnealuses lisas sätestatud piiridesse.

2. Jälgitavuse projektide puhul on ELi toetus kuni 1 000 000 eurot, kui investeeringuid teevad liikmesriikide ametiasutused, ja kuni 250 000 eurot, kui tegemist on erainvesteeringutega. Eraettevõtjate teostavate jälgitavuse projektide koguarv on kaheksa projekti liikmesriigi ja rahastamisotsuse kohta.

3. Selleks et lõikes 2 osutatud rahalist toetust saada, peavad kõik käesoleva otsuse kohaselt kaasrahastatavad projektid vastama nõukogu määrusega (EÜ) nr 1224/2009 ([1]) ja rakendusmäärusega (EL) nr 404/2011 kehtestatud kohaldamisnõuetele.

([1]) ELT L 343, 22.12.2009, lk 1.

▼B

Artikkel 4

Automaatsed lokaliseerimisseadmed

1. Selleks et hüvitada II lisas osutatud projektide rakendamisel tekkinud kulud, mis on seotud selliste automaatsete lokaliseerimisseadmete ostmise ja pardale paigaldamisega, mis võimaldavad kalapüügi seirekeskusel teha laevaseiresüsteemi abil laevade kaugseiret, võib anda rahalist toetust, mis katab 90 % abikõlblikest kuludest, kuid jääb kõnealuses lisas sätestatud piiridesse.

2. Lõikes 1 osutatud rahaline toetus arvutatakse hinna alusel, milleks on kuni 2 500 eurot laeva kohta.

3. Lõikes 1 osutatud rahalise toetuse saamiseks peavad automaatsed lokaliseerimisseadmed vastama rakendusmääruses (EL) nr 404/2011 sätestatud nõuetele.

Artikkel 5

Elektroonilised registreerimis- ja aruandlussüsteemid

Et hüvitada III lisas osutatud projektide rakendamisel tekkinud kulud, mis on seotud elektroonilise registreerimis- ja aruandlussüsteemi jaoks vajalike osade väljatöötamise, ostmise, paigaldamise ja tehnilise abiga, et võimaldada tõhusat ja turvalist andmevahetust seoses kalandustegevuse seire, kontrolli ja järelevalvega, võib anda rahalist toetust, mis katab 90 % abikõlblikest kuludest, kuid jääb kõnealuses lisas sätestatud piiridesse.

Artikkel 6

Elektroonilised registreerimis- ja aruandlusseadmed

1. Et hüvitada IV lisas osutatud projektide rakendamisel tekkinud kulud, mis on seotud selliste elektrooniliste registreerimis- ja aruandlusseadmete ostmise ja pardale paigaldamisega, mis võimaldavad laevadel kalandustegevuse andmed registreerida ja kalapüügi seirekeskusele elektrooniliselt edastada, võib anda rahalist toetust, mis katab 90 % abikõlblikest kuludest, kuid jääb kõnealuses lisas sätestatud piiridesse.

2. Ilma et see piiraks lõike 4 kohaldamist, arvutatakse lõikes 1 osutatud rahaline toetus hinna alusel, milleks on kuni 3 000 eurot laeva kohta.

3. Rahalise toetuse saamiseks peavad elektroonilised registreerimis- ja aruandlusseadmed vastama rakendusmääruses (EL) nr 404/2011 sätestatud nõuetele.

4. Selliste seadmete puhul, mis täidavad nii elektroonilise registreerimis- ja aruandlussüsteemi kui ka laevaseiresüsteemi ülesandeid ning mis vastavad rakendusmääruses (EL) nr 404/2011 sätestatud nõuetele, arvutatakse käesoleva artikli lõikes 1 osutatud rahaline toetus hinna alusel, milleks on kuni 4 500 eurot laeva kohta.

▼B

Artikkel 7

Liidu suurim toetus liikmesriigi kohta kokku

Kavandatav kulu, sellest abikõlblik osa ning liidu suurim toetus liikmesriigi kohta on järgmised:

(eurodes)

Liikmesriik	Riiklikus kalanduse kontrolli täiendavas programmis kavandatud kulud	Käesoleva otsuse kohaselt välja valitud projektidega seotud kulud	Liidu suurim toetus
Belgia	194 250	94 250	84 825
Bulgaaria	30 678	30 678	27 610
Taani	5 055 113	3 522 171	2 941 347
Saksamaa	4 511 100	425 000	382 500
Iirimaa	52 005 000	1 000 000	900 000
Kreeka	1 246 750	1 246 750	1 122 075
Hispaania	10 528 653	7 029 087	6 326 179
Prantsusmaa	4 815 437	3 349 587	3 014 628
Itaalia	9 299 000	2 880 000	2 592 000
Läti	76 355	76 355	68 719
Leedu	150 462	150 462	135 416
Malta	1 098 060	951 860	856 674
Madalmaad	2 639 439	250 000	225 000
Austria	409 102	128 179	115 361
Poola	4 771 695	1 516 741	1 365 067
Rumeenia	2 013 500	1 863 500	1 677 150
Soome	2 560 000	2 280 000	2 052 000
Rootsi	2 980 000	2 900 000	2 610 000
Ühendkuningriik	1 284 738	545 284	490 755
Kokku	**105 669 332**	**30 239 904**	**26 987 307**

Artikkel 8

Adressaadid

Käesolev otsus on adresseeritud Austria Vabariigile, Belgia Kuningriigile, Bulgaaria Vabariigile, Hispaania Kuningriigile, Iirimaale, Itaalia Vabariigile, Kreeka Vabariigile, Leedu Vabariigile, Läti Vabariigile, Madalmaade Kuningriigile, Malta Vabariigile, Poola Vabariigile, Portugali Vabariigile, Prantsuse Vabariigile, Rootsi Kuningriigile, Saksamaa Liitvabariigile, Soome Vabariigile, Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigile ning Taani Kuningriigile.

▼C2

I LISA

UUS TEHNOLOOGIA JA IT-VÕRGUD

(eurodes)

Liikmesriik ja projekti kood	Riiklikus kalanduse kontrolli täiendavas programmis kavandatud kulud	Käesoleva otsuse kohaselt välja valitud projektidega seotud kulud	Liidu suurim toetus
Belgia			
BE/12/08	30 000	30 000	27 000
BE/12/09	4 250	4 250	3 825
BE/12/10	100 000	0	0
Vahesumma	***134 250***	***34 250***	***30 825***
Bulgaaria			
BG/12/02	30 678	30 678	27 610
Vahesumma	***30 678***	***30 678***	***27 610***
Taani			
DK/12/20	336 419	0	0
DK/12/22	269 136	0	0
DK/12/23	538 271	0	0
DK/12/24	134 568	134 568	121 111
DK/12/25	95 637	0	0
DK/12/26	158 911	0	0
DK/12/27	275 864	275 864	248 278
DK/12/28	272 500	272 500	245 250
DK/12/29	281 265	281 265	250 000
DK/12/30	282 592	282 592	250 000
DK/12/31	280 439	280 439	250 000
DK/12/32	296 049	296 049	250 000
DK/12/33	262 407	262 407	235 870
DK/12/34	269 136	269 136	242 222
DK/12/35	22 000	22 000	19 800
DK/12/36	405 000	405 000	250 000
DK/12/37	375 000	375 000	250 000
DK/12/38	163 500	163 500	147 150
Vahesumma	***4 718 694***	***3 320 319***	***2 759 681***
Saksamaa			
DE/12/23	400 000	400 000	360 000
DE/12/24	165 000	0	0
DE/12/25	250 000	0	0
DE/12/27	358 000	0	0
DE/12/28	110 000	0	0
DE/12/29	350 000	0	0
DE/12/30	95 000	0	0
DE/12/31	443 100	0	0

▼C2

(eurodes)

Liikmesriik ja projekti kood	Riiklikus kalanduse kontrolli täiendavas programmis kavandatud kulud	Käesoleva otsuse kohaselt välja valitud projektidega seotud kulud	Liidu suurim toetus
DE/12/32	650 000	0	0
DE/12/33	970 000	0	0
DE/12/34	275 000	0	0
DE/12/35	420 000	0	0
Vahesumma	***4 486 100***	***400 000***	***360 000***
Iirimaa			
IE/12/06	20 000	0	0
IE/12/08	70 000	0	0
Vahesumma	***90 000***	***0***	***0***
Kreeka			
EL/12/11	180 000	180 000	162 000
EL/12/12	750 000	750 000	675 000
EL/12/13	180 000	180 000	162 000
EL/12/14	26 750	26 750	24 075
EL/12/15	110 000	110 000	99 000
Vahesumma	***1 246 750***	***1 246 750***	***1 122 075***
Hispaania			
ES/12/02	939 263	939 263	845 336
ES/12/03	974 727	974 727	877 255
ES/12/05	795 882	795 883	716 294
ES/12/06	759 305	759 305	683 375
ES/12/08	163 250	163 250	146 925
ES/12/09	72 000	72 000	64 800
ES/12/10	100 000	100 000	90 000
ES/12/11	379 000	379 000	341 100
ES/12/12	490 000	490 000	441 000
ES/12/13	150 000	150 000	135 000
ES/12/15	150 000	0	0
ES/12/18	54 000	54 000	48 600
ES/12/19	290 440	290 440	261 396
ES/12/21	17 500	17 500	15 750
ES/12/22	681 000	0	0
ES/12/23	372 880	372 880	335 592
ES/12/24	415 254	0	0
Vahesumma	***6 804 501***	***5 558 247***	***5 002 423***
Prantsusmaa			
FR/12/08	777 600	777 600	699 840
FR/12/09	870 730	870 730	783 656
FR/12/10	229 766	229 766	206 789
FR/12/11	277 395	277 395	249 656
FR/12/12	230 363	230 363	207 327

▼C2

(eurodes)

Liikmesriik ja projekti kood	Riiklikus kalanduse kontrolli täiendavas programmis kavandatud kulud	Käesoleva otsuse kohaselt välja valitud projektidega seotud kulud	Liidu suurim toetus
FR/12/13	197 403	197 403	177 663
FR/12/14	450 000	450 000	405 000
FR/12/15	211 500	0	0
FR/12/16	274 330	274 330	246 897
FR/12/17	254 350	0	0
Vahesumma	***3 773 437***	***3 307 587***	***2 976 828***
Itaalia			
IT/12/13	135 000	135 000	121 500
IT/12/15	125 000	125 000	112 500
IT/12/16	tühistatud	0	0
IT/12/17	250 000	250 000	225 000
IT/12/18	250 000	0	0
IT/12/19	630 000	630 000	567 000
IT/12/21	1 500 000	1 500 000	1 350 000
IT/12/22	311 000	0	0
IT/12/23	38 000	0	0
IT/12/26	1 900 000	0	0
Vahesumma	***5 139 000***	***2 640 000***	***2 376 000***
Läti			
LV/12/02	6 732	6 732	6 058
LV/12/03	58 350	58 350	52 515
Vahesumma	***65 082***	***65 082***	***58 573***
Leedu			
LT/12/04	150 462	150 462	135 416
Vahesumma	***150 462***	***150 462***	***135 416***
Malta			
MT/12/04	30 000	30 000	27 000
MT/12/07	261 860	261 860	235 674
Vahesumma	***291 860***	***291 860***	***262 674***
Madalmaad			
NL/12/07	250 000	250 000	225 000
NL/12/08	278 172	0	0
NL/12/09	277 862	0	0
NL/12/10	286 364	0	0
NL/12/11	276 984	0	0
NL/12/12	129 398	0	0
NL/12/13	129 500	0	0
NL/12/14	200 000	0	0
NL/12/15	230 000	0	0
NL/12/16	136 329	0	0

▼C2

(eurodes)

Liikmesriik ja projekti kood	Riiklikus kalanduse kontrolli täiendavas programmis kavandatud kulud	Käesoleva otsuse kohaselt välja valitud projektidega seotud kulud	Liidu suurim toetus
NL/12/17	19 300	0	0
NL/12/18	36 120	0	0
NL/12/19	89 860	0	0
NL/12/20	299 550	0	0
Vahesumma	***2 639 439***	***250 000***	***225 000***
Austria			
AT/12/01	128 179	128 179	115 361
AT/12/02	280 923	0	0
Vahesumma	***409 102***	***128 179***	***115 361***
Poola			
PL/12/02	103 936	0	0
PL/12/04	41 028	0	0
PL/12/06	15 955	0	0
PL/12/07	40 500	0	0
PL/12/08	1 000 000	1 000 000	900 000
PL/12/09	172 600	0	0
PL/12/10	1 505 000	0	0
PL/12/11	208 760	0	0
PL/12/12	227 350	0	0
PL/12/13	240 300	0	0
PL/12/14	323 000	323 000	290 700
PL/12/15	181 000	0	0
PL/12/16	416 000	0	0
Vahesumma	***4 475 429***	***1 323 000***	***1 190 700***
Portugal			
PT/12/08	25 000	25 000	22 500
PT/12/10	150 000	150 000	135 000
PT/12/11	150 000	0	0
Vahesumma	***325 000***	***175 000***	***157 500***
Soome			
FI/12/11	1 000 000	1 000 000	900 000
FI/12/12	1 000 000	1 000 000	900 000
FI/12/13	280 000	280 000	252 000
FI/12/14	280 000	0	0
Vahesumma	***2 560 000***	***2 280 000***	***2 052 000***
Rootsi			
SE/12/07	850 000	850 000	765 000
SE/12/08	750 000	750 000	675 000
SE/12/09	300 000	300 000	270 000
SE/12/10	1 000 000	1 000 000	900 000

▼C2

(eurodes)

Liikmesriik ja projekti kood	Riiklikus kalanduse kontrolli täiendavas programmis kavandatud kulud	Käesoleva otsuse kohaselt välja valitud projektidega seotud kulud	Liidu suurim toetus
SE/12/11	80 000	0	0
Vahesumma	***2 980 000***	***2 900 000***	***2 610 000***
Ühendkuningriik			
UK/12/51	122 219	122 219	109 997
UK/12/52	564 086	0	0
UK/12/54	50 141	50 141	45 127
UK/12/55	43 873	43 873	39 486
UK/12/56	122 219	122 219	109 997
UK/12/73	12 535	12 535	11 282
UK/12/74	162 958	162 958	146 662
Vahesumma	***1 078 032***	***513 945***	***462 551***
Kokku	**41 397 816**	**24 615 360**	**21 925 217**

▼B

II LISA

AUTOMAATSED LOKALISEERIMISSEADMED

(eurodes)

Liikmesriik ja projekti kood	Riiklikus kalanduse kontrolli täiendavas programmis kavandatud kulud	Käesoleva otsuse kohaselt välja valitud projektidega seotud kulud	Liidu suurim toetus
Saksamaa			
DE/12/22	25 000	25 000	22 500
Vahesumma	***25 000***	***25 000***	***22 500***
Hispaania			
ES/12/17	1 256 340	0	0
ES/12/20	326 124	0	0
Vahesumma	***1 582 464***	***0***	***0***
Itaalia			
IT/12/12	240 000	240 000	216 000
IT/12/14	130 000	0	0
IT/12/20	3 400 000	0	0
Vahesumma	***3 770 000***	***240 000***	***216 000***
Malta			
MT/12/03	146 200	0	0
MT/12/05	400 000	400 000	360 000
Vahesumma	***546 200***	***400 000***	***360 000***
Kokku	**5 923 664**	**665 000**	**598 500**

▼C1

III LISA

ELEKTROONILISED REGISTREERIMIS- JA ARUANDLUSSÜSTEEMID

(eurodes)

Liikmesriik ja projekti kood	Riiklikus kalanduse kontrolli täiendavas programmis kavandatud kulud	Käesoleva otsuse kohaselt välja valitud projektidega seotud kulud	Liidu suurim toetus
Belgia			
BE/12/07	60 000	60 000	54 000
Vahesumma	***60 000***	***60 000***	***54 000***
Taani			
DK/12/19	201 852	201 852	181 666
DK/12/21	134 567	0	0
Vahesumma	***336 419***	***201 852***	***181 666***
Iirimaa			
IE/12/05	1 000 000	1 000 000	900 000
Vahesumma	***1 000 000***	***1 000 000***	***900 000***
Hispaania			
ES/12/04	1 207 352	1 207 352	1 086 617
ES/12/07	263 488	263 488	237 139
Vahesumma	***1 470 840***	***1 470 840***	***1 323 756***
Prantsusmaa			
FR/12/18	42 000	42 000	37 800
Vahesumma	***42 000***	***42 000***	***37 800***
Läti			
LV/12/01	11 273	11 273	10 146
Vahesumma	***11 273***	***11 273***	***10 146***
Malta			
MT/12/06	260 000	260 000	234 000
Vahesumma	***260 000***	***260 000***	***234 000***
Poola			
PL/12/03	170 948	170 948	153 853
PL/12/05	22 793	22 793	20 514
Vahesumma	***193 741***	***193 741***	***174 367***
Portugal			
PT/12/09	75 000	75 000	67 500
Vahesumma	***75 000***	***75 000***	***67 500***
Kokku	**3 449 274**	**3 314 706**	**2 983 235**

▼B

IV LISA

ELEKTROONILISED REGISTREERIMIS- JA ARUANDLUSSEADMED

(eurodes)

Liikmesriik ja projekti kood	Riiklikus kalanduse kontrolli täiendavas programmis kavandatud kulud	Käesoleva otsuse kohaselt välja valitud projektidega seotud kulud	Liidu suurim toetus
Portugal			
PT/12/07	1 613 500	1 613 500	1 452 150
Kokku	**1 613 500**	**1 613 500**	**1 452 150**

▼C1

V LISA

KOOLITUS- JA VAHETUSPROGRAMMID

(eurodes)

Liikmesriik ja projekti kood	Riiklikus kalanduse kontrolli täiendavas programmis kavandatud kulud	Käesoleva otsuse kohaselt välja valitud projektidega seotud kulud	Liidu suurim toetus
Iirimaa			
IE/12/07	15 000	0	0
Vahesumma	***15 000***	***0***	***0***
Hispaania			
ES/12/16	40 000	0	0
Vahesumma	***40 000***	***0***	***0***
Ühendkuningriik			
UK/12/58	2 507	0	0
UK/12/59	14 416	0	0
UK/12/60	1 253	0	0
UK/12/61	877	0	0
UK/12/62	2 507	0	0
UK/12/63	3 384	0	0
UK/12/64	11 282	0	0
UK/12/65	17 549	0	0
UK/12/66	11 282	0	0
UK/12/67	9 401	9 401	8 461
UK/12/68	9 401	0	0
UK/12/69	11 281	0	0
UK/12/70	9 401	9 401	8 461
UK/12/71	9 401	0	0
UK/12/72	12 536	12 536	11 282
Vahesumma	***144 030***	***31 338***	***28 204***
Kokku	**199 030**	**31 338**	**28 204**

▼B

VI LISA

KATSEPROJEKTIDEKS NING PATRULL-LAEVADE JA -ÕHUSÕIDUKITE OSTMISEKS TAOTLETUD SUMMAD, MIS LÜKATI TAGASI

(eurodes)

Kulu liik	Riiklikus kalanduse kontrolli täiendavas programmis kavandatud kulud	Käesoleva otsuse kohaselt välja valitud projektidega seotud kulud	Liidu suurim toetus
Katseprojektid:			
Vahesumma	***693 523***	0	0
		0	***0***
Patrull-laevad ja -õhusõidukid			
Vahesumma	***52 392 525***	**0**	**0**
Kokku	**53 086 048**	**0**	**0**